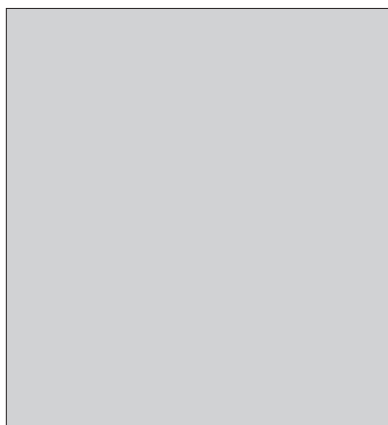
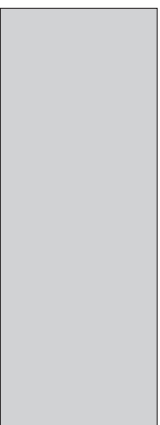
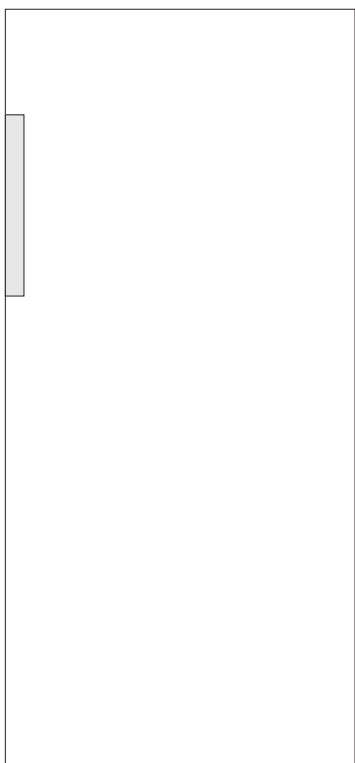
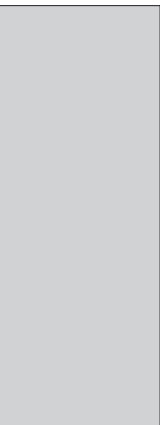


PL

SZCZEGÓŁOWA INSTRUKCJA OBSŁUGI PIONOWEJ ZAMRAŻARKI

gorenje



Dziękujemy za zaufanie, jakim obdarzyli nas Państwo, kupując nasze urządzenie.
Życzy wiele satysfakcji podczas jego użytkowania.

Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku w gospodarstwie domowym.

Zamrażarka przeznaczona jest do użytkowania w gospodarstwie domowym do zamrażania świeżej żywności i długotrwałego przechowywania zamrożonej żywności (do roku, w zależności od rodzaju żywności).

SPIS TREŚCI

4 WAŻNE UWAGI I OSTRZEŻENIA	WSTĘP
8 WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OSZCZĘDNEGO ZUŻYCIA ENERGII ELEKTRYCZNEJ W PRZYPADKU CHŁODZIARKO-ZAMRAŻAREK	
9 OPIS URZĄDZENIA	OPIS URZĄDZENIA
10 MONTAŻ I PODŁĄCZENIE	
12 ZMIANA KIERUNKU OTWIERANIA DRZWI	
16 OBSŁUGA URZĄDZENIA	
22 WYPOSAŻENIE WEWNĄTRZ URZĄDZENIA	
23 ZAMRAŻANIE I PRZECHOWYWANIE ZAMROŻONEJ ŻYWNOŚCI	PRZECHO- WYWANIE I ZAMRAŻANIE ŻYWNOŚCI
23 Procedura zamrażania	
24 Ważne ostrzeżenia dotyczące zamrażania świeżej żywności	
24 Przechowywanie gotowych mrozonek	
25 Czas przechowywania zamrożonej żywności	
25 Rozmrażanie zamrożonej żywności	
26 ROZMRAŻANIE URZĄDZENIA	ROZMRAŻANIE I CZYSZCZENIE URZĄDZENIA
27 CZYSZCZENIE URZĄDZENIA	
28 USUWANIE USTEREK	INNE
29 INFORMACJE DOTYCZĄCE HAŁASU POWODOWANEGO PRZEZ URZĄDZENIE	

WAŻNE UWAGI I OSTRZEŻENIA



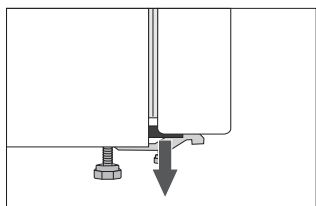
Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci od 8 lat wzwyż oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub też nie posiadające doświadczenia i wiedzy, o ile będą one z niego korzystać pod nadzorem lub przekazane zostaną im stosowne instrukcje dotyczące bezpiecznej obsługi urządzenia i zrozumieją związane z tym zagrożenia.

Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.

Dzieciom nie powinno powierzać się czyszczenia lub konserwacji urządzenia, chyba że pod nadzorem.

Przed podłączeniem urządzenia do sieci elektrycznej proszę dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi, która opisuje zasady działania oraz prawidłowego i bezpiecznego korzystania z urządzenia. Instrukcja ma zastosowanie do kilku typów/modeli urządzeń, dlatego też mogą być w niej opisane ustawienia lub elementy wyposażenia, które są niedostępne w zakupionym urządzeniu. Instrukcja obejmuje wersję/model zamrażarki z funkcją NO FROST, która jest wyposażona w wentylator i w której proces rozmrażania przebiega automatycznie.

Zdjąć opakowanie zabezpieczające urządzenie lub poszczególne elementy w czasie transportu.



W narożnikach drzwi zamontowane są rozpórki. Zdjąć je, a w otworach umieścić dostarczone wraz z urządzeniem zatyczki (tylko w niektórych modelach).

Przed podłączeniem urządzenia do sieci elektrycznej pozostawić je w pozycji pionowej na ok. 2 godziny. Ograniczy to możliwość wystąpienia usterek spowodowanych wpływem transportu na układ chłodniczy.

Urządzenie należy podłączyć do sieci elektrycznej i uziemić zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami.

Urządzenia nie wolno używać na zewnątrz budynków i narażać na wpływ opadów atmosferycznych.

Nie przechowywać w urządzeniu substancji wybuchowych takich jak puszki z aerozolem zawierające łatwopalny gaz pędny.

Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenia odłączyć je z prądu (wyjąć kabel zasilający z gniazdka w ścianie).

W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego musi on zostać wymieniony przez serwisanta lub inną odpowiednio przeszkoloną osobę.

Jeśli urządzenie ma nie być przez dłuższy okres używane, wyłączyć je przy pomocy odpowiedniego wyłącznika i odłączyć z prądu. Opróżnić, rozmrozić i przeczyszczyć urządzenie oraz pozostawić drzwi otwarte na oścież.

Jeśli oświetlenie diodowe nie działa, wezwać serwisanta. Nie próbować naprawiać oświetlenia samemu, ponieważ istnieje niebezpieczeństwo kontaktu z wysokim napięciem!

Dla ochrony środowiska zużyte urządzenie oddać do autoryzowanego punktu zbiórki urządzeń AGD.

Opakowanie jest wykonane z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można odzyskiwać, utylizować lub niszczyć bez zagrożenia dla środowiska.

Tabliczka znamionowa znajduje się wewnątrz urządzenia. Jeśli język na płytce znamionowej nie jest językiem preferowanym lub językiem danego kraju, zastąpić tabliczkę znamionową w tym języku dostarczoną wraz z urządzeniem tabliczką w innym języku.

OSTRZEŻENIE! Chronić przed zatkanie otwory wentylacyjne w obudowie urządzenia lub we wbudowanej konstrukcji.

OSTRZEŻENIE! Nie stosować urządzeń mechanicznych lub innych środków przyspieszających proces rozmrażania, z wyjątkiem środków zalecanych przez producenta.

OSTRZEŻENIE! Nie uszkodzić obwodu chłodniczego.

OSTRZEŻENIE! W pojemnikach do przechowywania żywności w urządzeniu nie przechowywać urządzeń elektrycznych, chyba że są one zgodne z typem zalecanym przez producenta.



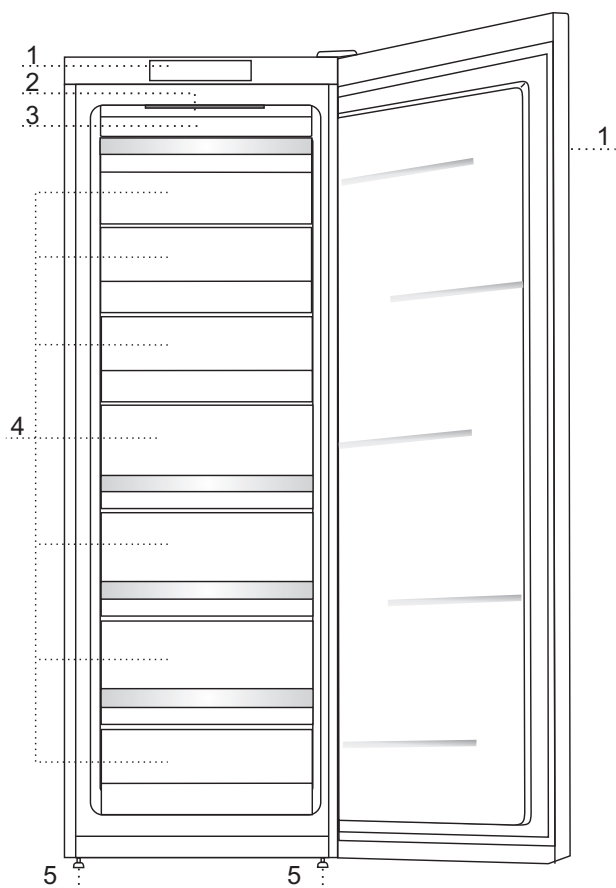
Symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produktu nie można traktować jako zwykłego odpadu komunalnego. Produkt należy wywieźć na odpowiednie miejsce zbierania w celu odzysku sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Usuwając produkt w [] prawidłowy sposób, pomaga się zapobiegać

ewentualnym negatywnym skutkom oraz wpływom na środowisko i zdrowie ludzi, które mogłyby się pojawić w przypadku nieprawidłowego usuwania produktu. W celu uzyskania dokładniejszych informacji o usuwaniu i odzysku produktu, należy zwrócić się do organu administracji lokalnej, zajmującego się usuwaniem odpadów, przedsiębiorstwa komunalnego lub sklepu, w którym produkt ten został zakupiony.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OSZCZĘDNEGO ZUŻYCIA ENERGII ELEKTRYCZNEJ W PRZYPADKU CHŁODZIARKO- ZAMRAŻAREK

- Urządzenie należy zamontować zgodnie z opisem, zamieszczonym w instrukcji obsługi.
- Nie należy otwierać drzwi urządzenia częściej, niż to jest konieczne.
- Od czasu do czasu należy sprawdzić, czy możliwy jest swobodny przepływ powietrza za urządzeniem.
- Skraplacz na tylnej ścianie powinien być zawsze czysty (patrz: rozdział Czyszczenie urządzenia).
- Uszkodzoną lub nieszczelną uszczelkę należy jak najszybciej wymienić.
- Produkty żywnościowe należy przechowywać w zamkniętych pojemnikach lub odpowiednio opakować.
- Przed wstawieniem do urządzenia, produkty żywnościowe należy ochłodzić do temperatury pokojowej.
- Zamrożone produkty należy rozmrażać w chłodziarce.
- Aby wykorzystać całą powierzchnię, wyjąć z komory zamrażarki w sposób opisany w instrukcji niektóre z półek.
- Klasyczną zamrażarkę należy rozmrozić, gdy na powierzchniach mrozących zgromadzi się warstwa około 3-5 mm szronu bądź lodu.
- Rozmieszczenie półek wewnątrz powinno być jak najbardziej równomierne, natomiast produkty żywnościowe należy kłaść w taki sposób, aby zapewnić swobodne krążenie powietrza (poleca się zastosować przedstawione w instrukcji obsługi rozmieszczenie produktów żywnościowych).
- W przypadku urządzeń z wentylatorem, należy uważać, aby nie zasłonić szczelin wentylatora.
- O ile wentylator lub jonizator nie są potrzebne, należy je wyłączyć, gdyż dodatkowo zużywają energię elektryczną.

OPIS URZĄDZENIA



- 1 Panel sterujący
- 2 LED oświetlenie wnętrza chłodziarki
- 3 Moduł sterowania NO FROST (sprężarka, wentylator....)
- 4 Pomieszczenie do zamrażania i przechowywania
- 5 Nóżki

- Półki są zabezpieczone przed wyciągnięciem. Aby wyjąć półkę z urządzenia, wyciągnąć ją możliwie jak najdalej, a następnie podnieść za przednią część i całkowicie wyjąć.
- Niektóre modele urządzeń mają panel sterujący umieszczony na drzwiach.

MONTAŻ I PODŁĄCZENIE

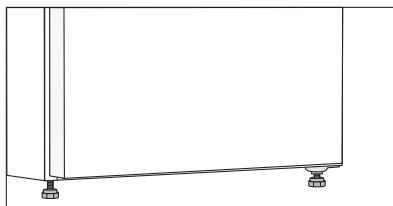
WYBÓR MIEJSCA

- Urządzenie należy postawić w suchym i dobrze wietrzanym pomieszczeniu. Prawdopodobnie działa w temperaturach otoczenia, podanych w tabeli. Klasa jest podana na nalepce z podstawowymi danymi urządzenia.

Klasa	Temperatura
SN (subnormalni)	od +10°C do +32°C
N (normalna)	od +16°C do +32°C
ST (subtropikalna)	od +16°C do +38°C
T (tropikalna)	od +16°C do +43°C

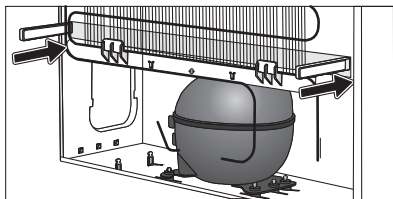
Ostrzeżenie: Urządzenie należy postawić w wystarczająco dużym pomieszczeniu. Na 8 g czynnika chłodzącego powinno przypadać co najmniej 1 m³ przestrzeni. Ilość czynnika chłodzącego podana została w tabeli umieszczonej wewnątrz urządzenia.

MONTAŻ URZĄDZENIA

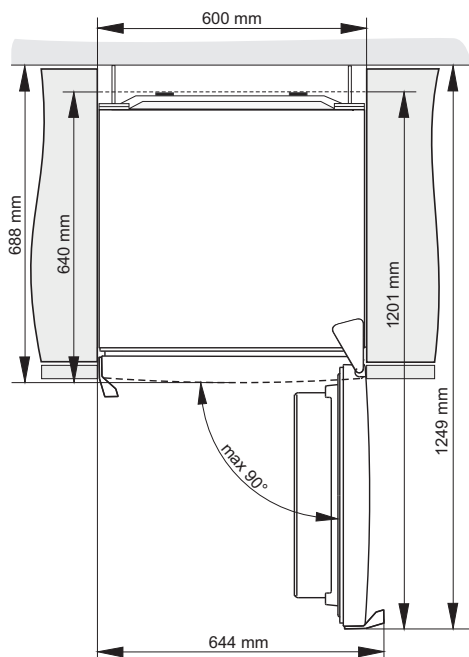


Przy ustawianiu urządzenia powinny współpracować przynajmniej dwie osoby, zapobiegając w ten sposób powstaniu obrażeń ciała lub uszkodzeń urządzenia.

- Urządzenie powinno stać równo i stabilnie na wystarczająco twardym podłożu. W przedniej części urządzenia znajdują się dwie regulowane nóżki, za pomocą których należy wypoziomować urządzenie. W tylnej części urządzenia znajdują się kółka, umożliwiające łatwiejsze ustawienie urządzenia (tylko w niektórych modelach).
- Element nad urządzeniem powinien znajdować się w odległości co najmniej 5 cm, co gwarantuje zadowalające chłodzenie kondensatora.
- Do urządzenia załączone zostały kołki dystansowe, które należy zamocować w dolnej części obudowy. Zapobiegają one, aby urządzenie zostało ustawione zbyt blisko ściany. Urządzenie można również ustawić bez zastosowania kołków dystansowych, jednak może to zwiększyć zużycie energii.
- Urządzenia nie należy wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani ustawić go w pobliżu źródeł ciepła. O ile nie można tego uniknąć, należy wbudować płytę izolacyjną.



- Urządzenie może stać wolno lub też można je ustawić przy elemencie meblowym albo ścianie. Brać należy pod uwagę przestrzeń konieczną do otwierania drzwi podczas wysuwania szuflad i półek (patrz: rysunek ustawienia).



Ostrzeżenie: W przypadku ustawienia urządzeń w taki sposób, że przylegają one do siebie (side by side), należy dokupić i zamocować specjalny zestaw, zapobiegający powstawaniu kondensatu!

Kod potrzebny do zamówienia kompletu:

- urządzenia o wysokości 1850 mm: 461944.

PODŁĄCZENIE URZĄDZENIA

- Urządzenie należy podłączyć do sieci elektrycznej za pomocą kabla przyłączeniowego. Gniazdo sieciowe powinno posiadać styk uziemiający (gniazdo z uziemieniem). Zalecane napięcie znamionowe i częstotliwość są podane na nalepce z podstawowymi danymi o urządzeniu.
- Podłączenie urządzenia do sieci elektrycznej i uziemienia powinno być przeprowadzone zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami. Urządzenie wytrzymuje krótkotrwałe wahania napięcia znamionowego, jednak najwyżej od -6 % do +6 %.

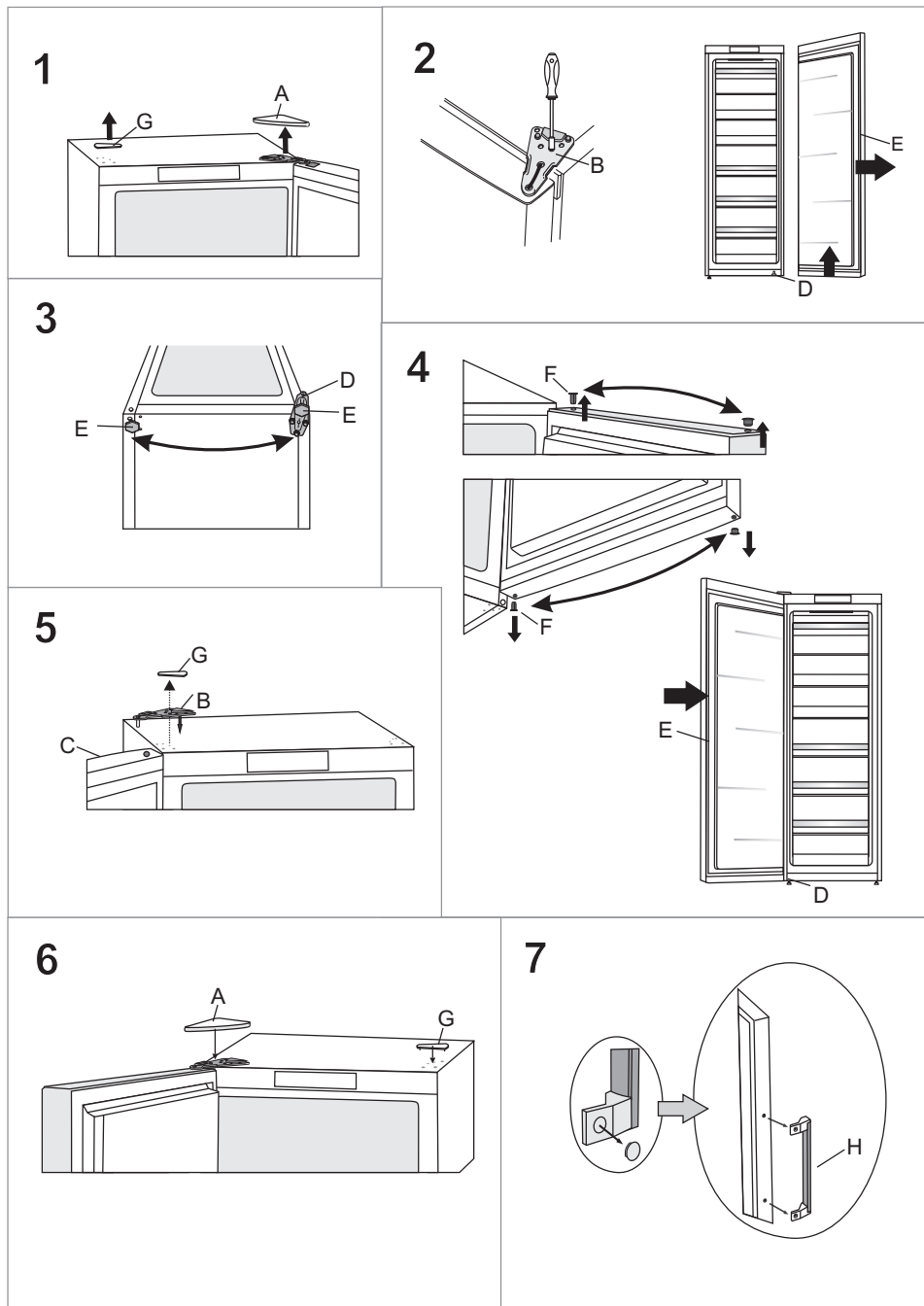
ZMIANA KIERUNKU OTWIERANIA DRZWI

WYKONANIE I - PANEL STERUJĄCY WEWNĄTRZ URZĄDZENIA

Potrzebne narzędzia: klucz nasadkowy nr 8, śrubokręt krzyżowy, śrubokręt torx 25, śrubokręt płaski

Podczas zmiany kierunku otwierania drzwi powinny współpracować przynajmniej dwie osoby!

1. Zdjąć należy osłonę górnego zawiasu (A) i zaślepkę (G).
2. Odkręcić należy górny zawias (B) i drzwiczki (C) zdjąć z dolnego zawiasu (D).
3. Urządzenie należy nieco przechylić do tyłu (uważając przy tym, aby urządzenia nie oprzeć na kondensatorze, ponieważ można tym samym uszkodzić system chłodniczy), odkręcić dolny zawias (D) oraz nóżkę (E) i przełożyć na przeciwną stronę. Należy pamiętać o tym, aby umieścić podkładkę tak, jak była umieszczona przed demontażem.
4. Łożyska drzwi (F) należy przestawić na przeciwną stronę i drzwiczki (C) ponownie osadzić na dolnym zawiasie (D).
5. Górny zawias (B) należy przykręcić po przeciwną stronę.
6. Osłonę górnego zawiasu (A) i zaślepkę (G) należy zamocować po przeciwną stronę.
7. Wymiana uchwytu (H): usunąć należy zaślepki uchwytu, odkręcić śruby i usunąć uchwyt. Po przeciwną stronę drzwi usunąć zaślepki i zamocować uchwyt. Zaślepki umieścić ponownie na uchwycie. W miejscu, gdzie uprzednio zamocowany był uchwyt, należy wstawić nowe zaślepki, załączone w woreczku wraz z instrukcją obsługi.



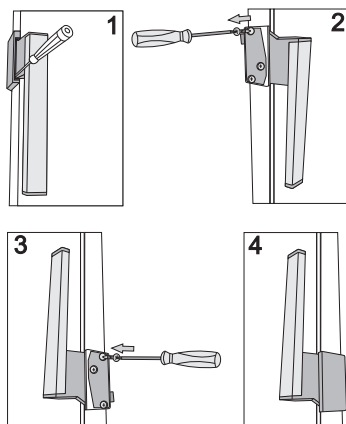
WYKONANIE II – PANEL STERUJĄCY NA DRZWIACH

Potrzebne narzędzia: klucz nasadkowy nr 8, śrubokręt krzyżowy, śrubokręt torx 25, śrubokręt płaski

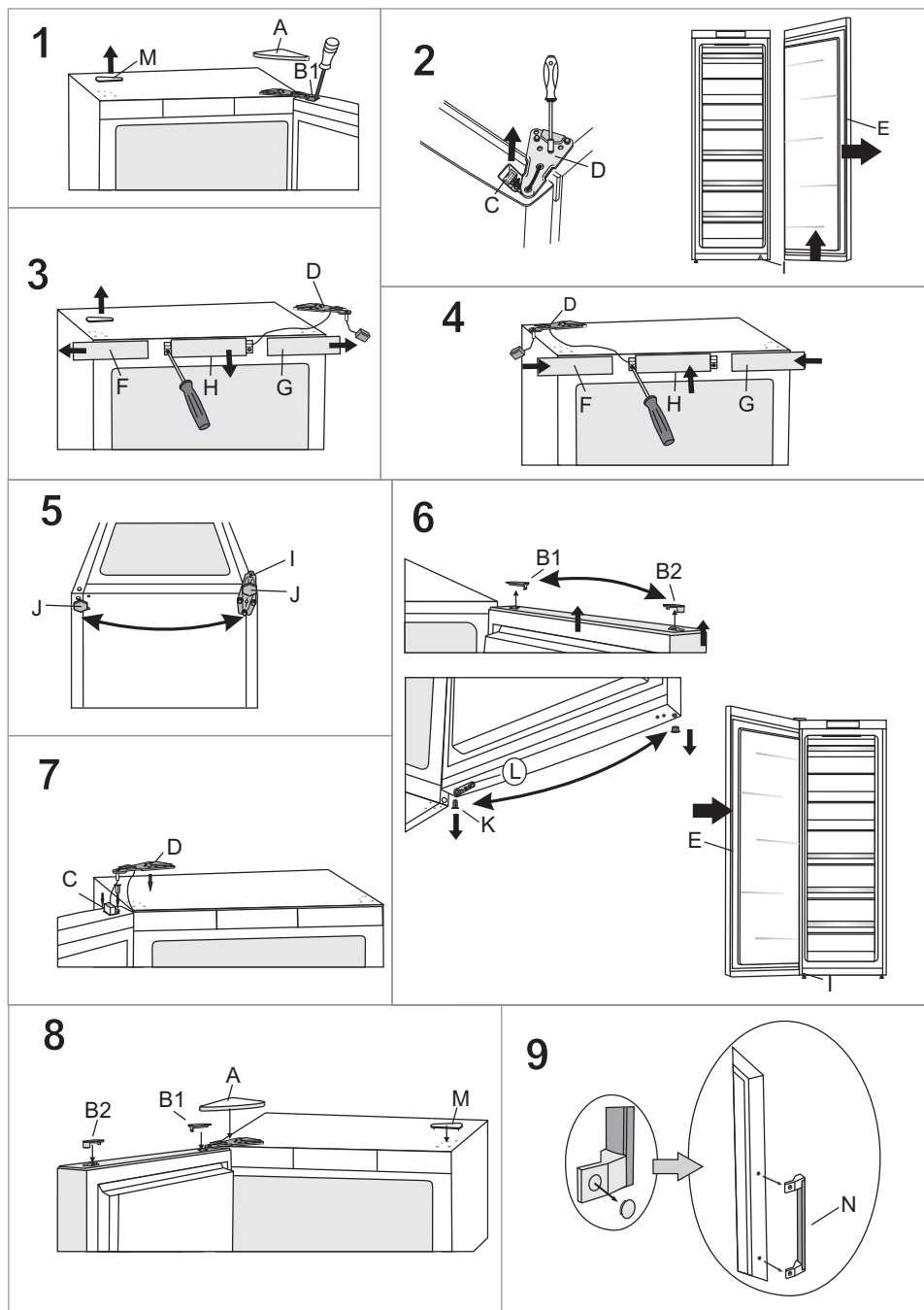
Podczas zmiany kierunku otwierania drzwi powinny współpracować przynajmniej dwie osoby!

1. Zdjąć należy osłonę górnego zawiasu (A), osłonę konektora (B1) i zaślepkę (M).
2. Odłączyć należy konektor (C), odkręcić górny zawias (D) i drzwiczki (E) zdjąć z dolnego zawiasu (I).
3. Usunąć boczne zaślepki (F) i (G), a następnie odkręcić i usunąć środkową zaślepkę (H).
4. Górny zawias (D) wraz z konektorem i kablem należy przełożyć na przeciwną stronę – uważać należy, aby kabel został umieszczony w wycięciu zaślepek tak, jak był umieszczony przed demontażem! Następnie ponownie należy zamocować wszystkie trzy zaślepki (F), (G) i (H).
5. Urządzenie należy nieco przechylić do tyłu (uważając przy tym, aby urządzenia nie oprzeć na kondensatorze, ponieważ można tym samym uszkodzić system chłodniczy), odkręcić dolny zawias (I) oraz nóżkę (J) i przełożyć na przeciwną stronę. Należy pamiętać o tym, aby umieścić podkładkę tak, jak była umieszczona przed demontażem.
6. Osłonę (B2), łożysko drzwiczek (K) i ogranicznik (L) należy przestawić na przeciwną stronę i drzwiczki (E) ponownie osadzić na dolnym zawiasie (I).
7. Górny zawias (D) należy przykręcić po przeciwną stronę i ponownie zamocować konektor (C).
8. Umieścić należy osłonę górnego zawiasu (A), osłonę konektora (B1) i zaślepkę (M).
9. Wymiana uchwytu (N): usunąć należy zaślepki uchwytu, odkręcić śruby i usunąć uchwyt. Po przeciwną stronę drzwi usunąć zaślepki i zamocować uchwyt. Zaślepki umieścić ponownie na uchwycie. W miejscu, gdzie uprzednio zamocowany był uchwyt, należy wstawić nowe zaślepki, załączone w woreczku wraz z instrukcją obsługi.

Wymiana rączki na zawiasach:

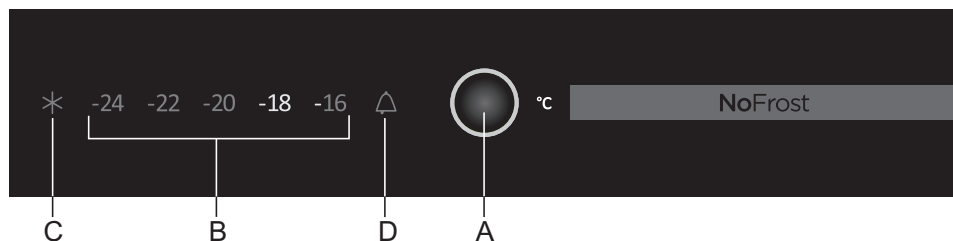


- Umieścić niewielki śrubokręt w otworze rączki w sposób przedstawiony na rysunku 1 i zdjąć pokrywę.
- Zdjąć zaślepki po przeciwną stronę drzwi.
- Odkręcić trzy śruby pamiętając o tym, by nie demontować rączki.
- Obrócić rączkę o 180° w sposób przedstawiony na rysunku 3 i przymocować ją po przeciwną stronę drzwi.
- Założyć z powrotem pokrywę i zaślepki.



OBSŁUGA URZĄDZENIA

PANEL STEROWANIA 1



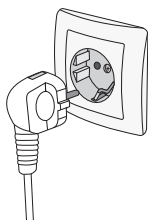
A Przycisk regulacji temperatury i przyspieszenia zamrażania

B Wskaźnik temperatury w komorze chłodziarki

C Wskaźnik funkcji przyspieszenia zamrażania

D Wskaźnik alarmowy

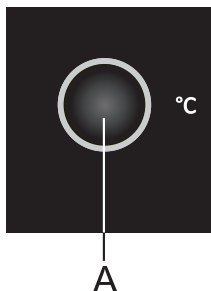
WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA



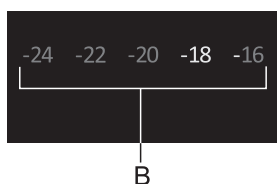
Urządzenie włącza się poprzez **włożenie** kabla zasilającego do gniazdka sieciowego.

Urządzenie wyłącza się poprzez **wyciągnięcie** kabla zasilającego z gniazdka sieciowego.

REGULACJA TEMPERATURY W URZĄDZENIU



- Do ustawienia żądanej temperatury służy przycisk **A**.
- Naciskać przycisk **A** aż do ustawienia żądanej temperatury.



- Zalecane ustawienie wynosi -18°C .

FUNKCJA PRZYSPIESZENIA ZAMRAŻANIA



Funkcję przyspieszenia zamrażania włącza się naciskając przycisk **A** aż do zapalenia się symbolu **C**.

- Funkcji tej należy użyć przy pierwszym włączeniu urządzenia, przed czyszczeniem lub na 24 godzin przed dodaniem dużej ilości żywności.
- Funkcję przyspieszenia zamrażania wyłącza się wybierając przyciskiem **A** żądaną temperaturę (B). Jeśli funkcja nie zostanie wyłączona ręcznie, to wyłączy się ona automatycznie po upływie mniej więcej 2 dni.

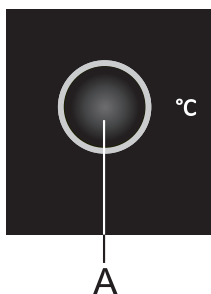
ALARM WYSOKIEJ TEMPERATURY



Jeśli temperatura wewnątrz urządzenia jest za wysoka, uruchomi się alarm dźwiękowy (przerwany dźwięk) i symbol **D** zacznie migać.

- Potwierdzić i wyłączyć alarm dźwiękowy naciskając przycisk **A**. Jeśli alarm nie zostanie wyłączony ręcznie, to będzie go słyszeć przez pierwsze 5 minut każdej godziny.
- Symbol **D** miga, dopóki urządzenie nie osiągnie odpowiedniej temperatury.

ALARM OTWARTYCH DRZWI



Jeśli drzwi są otwarte przez ponad 2 minuty, uruchomi się alarm dźwiękowy (dźwięk ciągły).

Potwierdzić i wyłączyć alarm dźwiękowy naciskając przycisk **A** lub zamykając drzwi.

PANEL STEROWANIA 2

(ELEMENTY STERUJĄCE NA DRZWIACH)

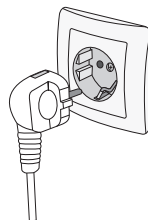


- A Przycisk regulacji temperatury i przyspieszenia zamrażania
- B Wskaźnik temperatury w komorze chłodziarki
- C Wskaźnik funkcji przyspieszenia zamrażania
- D Wskaźnik alarmowy

WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Urządzenie włącza się poprzez **włożenie** kabla zasilającego do gniazdka sieciowego.

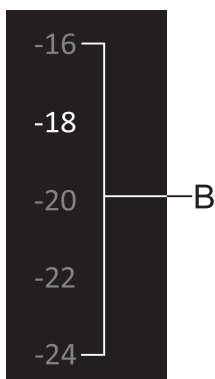
Urządzenie wyłącza się poprzez **wyciągnięcie** kabla zasilającego z gniazdka sieciowego.



REGULACJA TEMPERATURY W URZĄDZENIU



- Do ustawienia żądanej temperatury służy przycisk **A**.
- Naciskać przycisk **A** aż do ustawienia żądanej temperatury.



- Zalecane ustawienie wynosi -18°C .

FUNKCJA PRZYSPIESZENIA ZAMRAŻANIA



Funkcję przyspieszenia zamrażania włącza się naciskając przycisk **A** aż do zapalenia się symbolu **C**.

- Funkcji tej należy użyć przy pierwszym włączeniu urządzenia, przed czyszczeniem lub na 24 godzin przed dodaniem dużej ilości żywności.
- Funkcję przyspieszenia zamrażania wyłącza się wybierając przyciskiem **A** żadaną temperaturę (**B**). Jeśli funkcja nie zostanie wyłączona ręcznie, to wyłączy się ona automatycznie po upływie mniej więcej 2 dni.

ALARM WYSOKIEJ TEMPERATURY



Jeśli temperatura wewnątrz urządzenia jest za wysoka, uruchomi się alarm dźwiękowy (przerwany dźwięk) i symbol **D** zacznie migać.

- Potwierdzić i wyłączyć alarm dźwiękowy naciskając przycisk **A**. Jeśli alarm nie zostanie wyłączony ręcznie, to będzie go słyszeć przez pierwsze 5 minut każdej godziny.
- Symbol **D** miga, dopóki urządzenie nie osiągnie odpowiedniej temperatury.

ALARM OTWARTYCH DRZWI



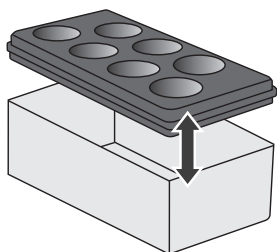
Jeśli drzwi są otwarte przez ponad 2 minuty, uruchomi się alarm dźwiękowy (dźwięk ciągły).

Potwierdzić i wyłączyć alarm dźwiękowy naciskając przycisk **A** lub zamykając drzwi.

WYPOSAŻENIE WEWNĄTRZ URZĄDZENIA

(* WYPOSAŻENIE ZALEŻY OD MODELU URZĄDZENIA)

POJEMNICZEK DO PRZECHOWYWANIA (MULTIBOX)*



- Pojemniczek **MultiBox** jest pomocny do przechowywania różnego rodzaju produktów żywnościowych o mocnym zapachu oraz żywności, którą należy zabezpieczyć przed nadmiernym wysuszeniem, np. sery pleśniowe, świeże kiełbasy, cebula, masło,...
- Pojemniczek, dzięki giętkiej pokrywce można szczelnie zamknąć co zapobiega wysuszaniu się żywności, a zapachy nie rozchodzą się po całej chłodziarce.
- Giętką pokrywkę można zastosować również jako podstawkę do jajek lub pojemnik na kostki lodu.

ZAMRAŻANIE I PRZECHOWYWANIE ZAMROŻONEJ ŻYWNOSCI

PROCEDURA ZAMRAŻANIA



Największa ilość świeżej żywności, która może zostać naraz włożona do urządzenia, podana jest na nalepce z podstawowymi danymi o urządzeniu. Jeżeli ilość ta jest większa, jakość zamrażania jest gorsza, słabsza staje się również jakość już zamrożonych produktów.

- Chcąc jak najlepiej wykorzystać pojemność zamrażarki, można usunąć wszystkie szuflady. Żywność należy położyć bezpośrednio na półki i na dno zamrażarki.
- Na 24 godziny przed zamrażaniem świeżej żywności należy włączyć intensywne zamrażanie:
 - tyle razy należy przycisnąć przycisk **A**, aż zaświeci symbol **C**;

Po upływie tego czasu świeżą żywność należy wstawić do przestrzeni do zamrażania.

Świeża żywność nie powinna dotykać już zamrożonej! Najbardziej odpowiednie miejsce do zmrażania większej ilości żywności to górna przestrzeń.

- Do zamrażania mniejszych ilości (1-2 kg) ustawienie intensywnego zamrażania nie jest konieczne.
- Po 24 godzinach żywność można przełożyć na pozostałe półki w zamrażarce i, jeśli zajdzie taka potrzeba, procedurę zamrażania można powtórzyć.

WAŻNE OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE ZAMRAŻANIA ŚWIEŻEJ ŻYWNOŚCI



W zamrażarce należy zamrażać jedynie odpowiednią do tego żywność. Żywność zawsze powinna być świeża i wysokiej jakości.

Wybrać należy rodzaj opakowania, który najbardziej odpowiada rodzajowi żywności i ją prawidłowo zapakować.

Opakowanie nie powinno przepuszczać wilgoci i powietrza tak, aby żywność nie wysuszyła się i nie straciła witamin.

Na opakowaniu żywności należy zapisać informacje o rodzaju, ilości i dacie zamrażania.

Ważne jest, aby żywność jak najszybciej zamrozić, dlatego paczki nie powinny być zbyt duże. Żywność należy ochłodzić przed zamrażaniem.

PRZECHOWYWANIE GOTOWYCH MROŻONEK

- W związku z przechowywaniem i sposobem użycia mrożonek należy stosować się do zaleceń producenta. Na opakowaniu zaznaczone są temperatura i czas przechowywania.
- Wybierać należy jedynie żywność w nieuszkodzonym opakowaniu, przechowywaną w zamrażarce w temperaturze -18°C lub niższej.
- Nie należy kupować mrożonek pokrytych szronem, ponieważ te były już wielokrotnie częściowo rozmrażane, wobec czego ich jakość jest gorsza.
- Podczas transportu mrożonki należy zabezpieczyć przed rozmrożeniem. Wyższa temperatura skraca czas przechowywania i obniża ich jakość.

CZAS PRZECHOWYWANIA ZAMROŻONEJ ŻYWNOŚCI

ZAŁECANY CZAS PRZECHOWYWANIA W ZAMRAŻARCE

Żywność	Czas
owoce, wołowina	od 10 do 12 miesięcy
warzywa, cielęcina, drób	od 8 do 10 miesięcy
dziczyzna	od 6 do 8 miesięcy
wieprzowina	od 4 do 6 miesięcy
mielone mięso	4 miesiące
chleb, ciasta, gotowe potrawy, chuda ryba	3 miesiące
podroby	2 miesiące
wędzone kielbasy, tłusta ryba	1 miesiąc

ROZMRAŻANIE ZAMROŻONEJ ŻYWNOŚCI

Zamrażanie żywności nie niszczy mikroorganizmów. Po rozmrożeniu uaktywniają się one w szybkim tempie i w krótkim czasie są w stanie zepsuć żywność. Dlatego częściowo rozmrożoną bądź całkiem rozmrożoną żywność należy jak najszybciej zużyć. Częściowe rozmrażanie zmniejsza wartość odżywczą żywności, a szczególnie owoców i warzyw oraz gotowych potraw.

ROZMRAŻANIE URZĄDZENIA

ROZMRAŻANIE ZAMRAŻARKI Z SYSTEMEM NO FROST

- Rozmrażanie zamrażarki z systemem NO FROST przebiega automatycznie. Chwilowo pojawiające się oszronienie jest samoczynnie usuwane.
- Pojawienie się lodu bądź oszronienia w strefie zamrażania może być konsekwencją nieprawidłowego użytkowania urządzenia (zbyt częste otwieranie drzwi, zbyt długo otwarte drzwi, niedomknięte drzwi,). W takim wypadku urządzenie należy wyłączyć, wyjąć żywność z zamrażarki i ją zabezpieczyć przed rozmrożeniem.

Wnętrze zamrażarki należy oczyścić i wysuszyć , a zanim żywność zostanie wstawiona do zamrażarki, urządzenie należy włączyć i wybrać żądane ustawienie.

CZYSZCZENIE URZĄDZENIA

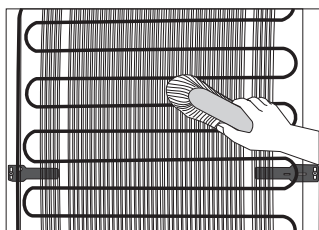
Przed rozpoczęciem czyszczenia urządzenie należy odłączyć z sieci elektrycznej

- urządzenie należy wyłączyć (patrz rozdział: Włączenie/ wyłączenie urządzenia) i wyciągnąć wtyczkę kabla przyłączeniowego z gniazdka.

- Do czyszczenia wszystkich powierzchni należy używać **miękkiej ściereczki**. Środki czyszczące, zawierające **substancje ścierające, kwasy lub rozpuszczalniki, są nieodpowiednie**, ponieważ mogą uszkodzić powierzchnię!

Zewnętrzną część urządzenia należy czyścić wodą bądź delikatnym roztworem środka myjącego. Możliwe jest również stosowanie środków czyszczących z mniejszą zawartością alkoholu (np. środki czyszczące do szklanych powierzchni). Do czyszczenia elementów z plastyku nie należy stosować środków czyszczących, zawierających alkohol.

Wewnętrzną część urządzenia należy czyścić letnią wodą z dodatkiem niewielkiej ilości octu.



- **Skrapacz**, znajdujący się z tyłu urządzenia, powinien być zawsze czysty, bez warstwy kurzu i nalotu spowodowanego oparami kuchennymi. Kurz należy od czasu do czasu usunąć za pomocą miękkiej, niemetalowej szczotki lub odkurzacza.
- Po zakończeniu czyszczenia, urządzenie należy włączyć i włożyć żywność!

USUWANIE USTEREK

Usterka:	Przyczyna bądź usunięcie
Urządzenie nie działa po podłączeniu do sieci elektrycznej:	• Sprawdzić należy, czy gniazdo sieciowe jest pod napięciem oraz czy urządzenie jest włączone.
System chłodzenia już pewien czas działa nieprzerwanie:	• Zbyt wysoka temperatura otoczenia. • Zbyt częste otwieranie drzwi bądź zbyt długo otwarte drzwi. • Nieprawidłowo zamknięte drzwi (możliwe ciało obce w drzwiach, opuszczone drzwi, przegląd uszczelki itd.). • Włożona zbyt duża ilość świeżej żywności. • Niewystarczające chłodzenie sprężarki i skraplacza. Sprawdzić należy przepływ powietrza za urządzeniem oraz oczyścić skraplacz.
Pojawienie się lodu bądź oszronienia wewnątrz zamrażarki może być konsekwencją:	• Zbyt częstego otwierania drzwi bądź zbyt długo otwartych drzwi. • Niedomkniętych drzwi. • Uszkodzonej uszczelki drzwiowej. • W przypadku zabrudzenia uszczelki lub gdy jest ona uszkodzona, uszczelkę należy wyczyścić bądź wymienić.
Utrudnione otwieranie drzwi:	• Jeżeli zamierza się ponownie otworzyć dopiero co lub przed chwilą zamknięte drzwi zamrażarki, można mieć z tym problem. Podczas otwierania drzwi nieco chłodnego powietrza ucieka z urządzenia, na to miejsce wchodzi ciepłe powietrze z zewnątrz. Podczas ochładzania się tego powietrza wytwarza się podciśnienie, co jest powodem problemu z otwieraniem drzwi. Po kilku minutach sytuacja się normalizuje i drzwi można z łatwością otworzyć.
Oświetlenie LED nie działa:	• Jeżeli nie działa oświetlenie LED, należy wezwać pracownika serwisu naprawczego. • Oświetlenia LED nie należy naprawiać samemu, gdyż może dojść do dotknięcia przewodu wysokiego napięcia!

Jeżeli żadna z powyższych przyczyn nie znajduje zastosowania, należy wezwać najbliższy upoważniony serwis naprawczy, podając typ, model i numer seryjny urządzenia, znajdujące się wewnątrz urządzenia, na nalepce z podstawowymi danymi o urządzeniu.

INFORMACJE DOTYCZĄCE HAŁASU POWODOWANEGO PRZEZ URZĄDZENIE

Chłodzenie w chłodziarko-zamrażarkach jest możliwe dzięki systemowi chłodzenia ze sprężarką (w niektórych urządzeniach również z wentylatorem), a to powoduje również określony hałas. Natężenie hałasu zależy od umieszczenia, prawidłowego użytkowania i stopnia wyeksploatowania urządzenia.

- **Po włączeniu** urządzenia działanie sprężarki (szum płynów) bądź przelewanie się płynu chłodniczego może być głośniejsze. Nie oznacza to usterki i nie ma wpływu na długość okresu eksploatacyjnego urządzenia. Z czasem, wraz z działaniem urządzenia, głośność tych szumów się zmniejsza.
- Czasem, podczas działania urządzenia, pojawiają się również **niezwykłe lub głośniejsze szumy**, które nie są charakterystyczne dla urządzenia i na ogół są skutkiem nieprawidłowego ustawienia:
 - Urządzenie powinno stać równo i stabilnie na twardym podłożu.
 - Nie powinno dotykać się ścian lub sąsiednich elementów.
 - Sprawdzić należy, czy wyposażenie wewnątrz urządzenia znajduje się na właściwym miejscu bądź czy przypadkiem nie stukają puszki, butelki i inne naczynia, wzajemnie się dotykając.
- Większe obciążenie systemu chłodniczego w przypadku częstszego otwierania drzwi, dłużej otwartych drzwi, włożenia większej ilości żywności, włączenia intensywnego zamrażania lub chłodzenia, może spowodować chwilowe głośniejsze działanie urządzenia.

ZASTRZEGAMY SOBIE PRAWO DO ZMIAN NIE WPŁYWAJĄCYCH NA
FUNKCJONALNOŚĆ URZĄDZENIA.

Instrukcję obsługi urządzenia można znaleźć również na naszych stronach internetowych:
www.gorenje.com / < <http://www.gorenje.com> />



FREEZER_FS600_ADVANCED



pl (11-15)